



Unione europea

Pubblicazione del Supplemento alla Gazzetta ufficiale dell'Unione europea

2, rue Mercier, 2985 Luxembourg, Lussemburgo Fax: +352 29 29 42 670

Posta elettronica: ojs@publications.europa.eu Info e formulari on-line: <http://simap.europa.eu>

## Avviso di preinformazione

(Direttiva 2004/18/CE)

### Sezione I: Amministrazione aggiudicatrice

#### I.1) Denominazione, indirizzi e punti di contatto:

Denominazione ufficiale: [Consorzio di Bonifica Pianura Friulana](#) Carta d'identità nazionale: *(se noto)*

Indirizzo postale: [Viale Europa Unita 141](#)

Città: [Udine](#)

Codice postale: [33100](#)

Paese: [Italia \(IT\)](#)

Punti di contatto:

Telefono: [+39 0432275311](#)

All'attenzione di: [ing. Massimo Canali](#)

Posta elettronica: [info@bonificafriulana.it](mailto:info@bonificafriulana.it)

Fax: [+39 0432275381](#)

**Indirizzi internet:** *(se del caso)*

Indirizzo generale dell'amministrazione aggiudicatrice/ente aggiudicatore: *(URL)* <http://www.bonificafriulana.it>

Indirizzo del profilo di committente: *(URL)* <http://www.bonificafriulana.it>

#### Ulteriori informazioni sono disponibili presso

- I punti di contatto sopra indicati
- Altro (completare l'allegato A.I)

#### I.2) Tipo di amministrazione aggiudicatrice

- Ministero o qualsiasi altra autorità nazionale o federale, inclusi gli uffici a livello locale o regionale
- Agenzia/ufficio nazionale o federale
- Autorità regionale o locale
- Agenzia/ufficio regionale o locale
- Organismo di diritto pubblico
- Istituzione/agenzia europea o organizzazione internazionale
- Altro: *(specificare)*  
[Consorzio di Bonifica](#)

#### I.3) Principali settori di attività

- Servizi generali delle amministrazioni pubbliche
- Difesa
- Ordine pubblico e sicurezza
- Ambiente
- Affari economici e finanziari
- Salute

- Abitazioni e assetto territoriale
- Protezione sociale
- Servizi ricreativi, cultura e religione
- Istruzione
- Altro: *(specificare)*

**I.4) Concessione di un appalto a nome di altre amministrazioni aggiudicatrici**

L'amministrazione aggiudicatrice acquista per conto di altre amministrazioni aggiudicatrici:

sì  no

*ulteriori informazioni su queste amministrazioni aggiudicatrici possono essere riportate nell'allegato A*

## Sezione II.A: Oggetto dell'appalto - Lavori

### II.1) Denominazione conferita all'appalto dall'amministrazione aggiudicatrice:

### II.2) Tipo di appalto e luogo di esecuzione:

Sito o luogo principale di esecuzione dei lavori:

Codice NUTS:

### II.3) Informazioni relative all'accordo quadro:

L'avviso riguarda la conclusione di un accordo quadro:  sì  no

### II.4) Breve descrizione della natura e dell'entità dei lavori:

(se noto, indicare solo in cifre) Valore stimato, IVA esclusa:

Valuta:

oppure

Valore: tra :

e:

Valuta:

**Lotti** (per ulteriori precisazioni sui lotti utilizzare l'allegato B nel numero di copie necessario)

Questo appalto è suddiviso in lotti:  sì  no

### II.5) Vocabolario comune per gli appalti (CPV)

Vocabolario principale:

### II.6) Data prevista per l'avvio delle procedure di aggiudicazione e durata dell'appalto

Data prevista per l'avvio delle procedure di aggiudicazione : (se noto)

(gg/mm/aaaa)

Durata in mesi:

oppure in  
giorni:

(dall'aggiudicazione dell'appalto)

oppure

(se noto) Data prevista per

inizio dei lavori:

(gg/mm/aaaa)

conclusione dei lavori:

(gg/mm/aaaa)

### II.7) Informazioni relative all'accordo sugli appalti pubblici (AAP)

L'appalto è disciplinato dall'accordo sugli appalti pubblici (AAP):  sì  no

### II.8) Informazioni complementari: (se del caso)

## Sezione II.B: Oggetto dell'appalto - Forniture o servizi

### II.1) Denominazione conferita all'appalto dall'amministrazione aggiudicatrice:

Interventi di rimozione e smaltimento dei rifiuti pericolosi costituiti da peci benzoiche presenti nell'area di discarica area ovest dello stabilimento Caffaro localizzato nel sito di interesse nazionale di Laguna di Grado e Marano - CIG J52D11000430001 – Servizio per il coordinamento in materia di sicurezza e di salute durante la progettazione definitiva e l'esecuzione dell'opera

### II.2) Tipo di appalto e luogo di consegna o di esecuzione: (Scegliere una sola categoria – forniture o servizi – che corrisponde maggiormente all'oggetto specifico dell'appalto o degli acquisti)

Forniture

Servizi

Categoria di servizi n.: 12

(Per le categorie di servizi cfr. l'allegato C1)

Luogo principale di esecuzione o di consegna:

Comune di Torviscosa (UD) - Italia

Codice NUTS: ITD42

### II.3) Informazioni relative all'accordo quadro:

L'avviso riguarda la conclusione di un accordo quadro:  sì  no

### II.4) Breve descrizione della natura e dell'entità oppure del valore delle forniture o dei servizi: (per ogni categoria di servizi)

Servizio per il coordinamento in materia di sicurezza e di salute durante la progettazione definitiva e l'esecuzione relativo agli "Interventi di rimozione e smaltimento dei rifiuti pericolosi costituiti da peci benzoiche presenti nell'area di discarica area ovest dello stabilimento Caffaro localizzato nel sito di interesse nazionale di Laguna di Grado e Marano" - CIG J52D11000430001

(se noto, indicare solo in cifre) Valore stimato, IVA esclusa: 79901.26

Valuta: EUR

oppure

Valore: tra :

e:

Valuta:

**Lotti** (per ulteriori precisazioni sui lotti utilizzare l'allegato B nel numero di copie necessario)

Questo appalto è suddiviso in lotti:  sì  no

### II.5) Vocabolario comune per gli appalti (CPV)

	Vocabolario principale	Vocabolario supplementare (se del caso)
Oggetto principale	71000000	

### II.6) Data prevista per l'avvio delle procedure di aggiudicazione (se noto)

12/05/2016

### II.7) Informazioni relative all'accordo sugli appalti pubblici (AAP)

L'appalto è disciplinato dall'accordo sugli appalti pubblici (AAP):  sì  no

### II.8) Informazioni complementari: (se del caso)

Il Consorzio di Bonifica Pianura Friulana procederà all'affidamento del servizio ai sensi dell'art. 91, comma 2, del D.Lgs. 163/2006.

Si precisa che è limitato a 10 (dieci) il numero massimo di operatori economici che saranno invitati dal Consorzio di Bonifica Pianura Friulana a presentare un'offerta.

Qualora il numero di operatori economici che presenteranno la richiesta di invito sia superiore a 10 (dieci), ai sensi della Circolare della Direzione centrale infrastrutture, mobilità, pianificazione territoriale, lavori pubblici,

edilizia della Regione Autonoma Friuli Venezia Giulia prot. n. 0022278/P del 07/08/2015, il Consorzio di Bonifica Pianura Friulana selezionerà gli operatori da invitare sulla base dei seguenti criteri:

- a) idoneità operativa rispetto al luogo di esecuzione dei lavori (Torviscosa);
- b) precedenti esperienze contrattuali maturate con il Consorzio di Bonifica Ledra-Tagliamento, il Consorzio di Bonifica Bassa Friulana o il Consorzio di Bonifica Pianura Friulana negli ultimi 5 anni, che saranno valutate in relazione agli elementi b1) qualità della prestazione valutata nel tempo, b2) sistematico atteggiamento di collaborazione con la stazione appaltante, b3) correttezza degli adempimenti contrattuali, b4) valutazione dei contenziosi instaurati;
- c) numero di manifestazioni di interesse e di richieste di partecipazione alle procedure indette dal Consorzio di Bonifica Ledra-Tagliamento, dal Consorzio di Bonifica Bassa Friulana o dal Consorzio di Bonifica Pianura Friulana negli ultimi 5 anni;
- d) specializzazione nel coordinamento della sicurezza in fase di progettazione e di esecuzione in relazione a lavori di rimozione e smaltimento di rifiuti pericolosi.

Gli operatori economici di cui all'art. 90 comma 1 lett. d-h) del D.lgs. 163/2006 interessati alla procedura di affidamento ed in possesso dei requisiti previsti dal D.Lgs. 81/2008, possono trasmettere al Consorzio di Bonifica Pianura Friulana, via PEC, all'indirizzo [info@pec.bonificafriulana.it](mailto:info@pec.bonificafriulana.it), entro il 03/05/2016, la relativa richiesta di invito contenente:

- i) i dati identificativi del candidato;
  - ii) la dichiarazione ex D.P.R. 445/2000 del candidato di possedere i requisiti previsti dal D.Lgs. 81/2008 per l'esecuzione del servizio di coordinamento della sicurezza in fase di progettazione e di esecuzione (alla dichiarazione dovrà essere allegata copia del documento d'identità del dichiarante);
  - iii) l'indirizzo della sede operativa che il Candidato utilizzerà per l'espletamento del servizio;
  - iv) l'elenco delle precedenti esperienze contrattuali maturate con il Consorzio di Bonifica Ledra-Tagliamento, il Consorzio di Bonifica Bassa Friulana o il Consorzio di Bonifica Pianura Friulana negli ultimi 5 anni;
  - v) l'elenco delle manifestazioni di interesse e delle richieste di partecipazione alle procedure indette dal Consorzio di Bonifica Ledra-Tagliamento, dal Consorzio di Bonifica Bassa Friulana o dal Consorzio di Bonifica Pianura Friulana negli ultimi 5 anni;
  - vi) l'elenco dei servizi svolti e dei titoli conseguiti che dimostrino la specializzazione del candidato nel coordinamento della sicurezza in fase di progettazione e di esecuzione in relazione a lavori di rimozione e smaltimento di rifiuti pericolosi (peci benzoiche);
  - vii) qualsiasi altra informazioni ritenuta utile dal Candidato ai fini della valutazione della propria candidatura.
- Il Consorzio di Bonifica Pianura Friulana non inviterà alla procedura gli operatori economici che, nel corso del medesimo anno solare o dell'anno precedente, abbiano ricevuto dal Consorzio di Bonifica Pianura Friulana l'aggiudicazione di incarichi attraverso la procedura di cui all'art. 91, comma 2, del D.Lgs. 163/2006.

----- (utilizzare la presente sezione nel numero di copie  
necessario, senza mischiare forniture e servizi nella parte II.2) -----

## **Sezione III: Informazioni di carattere giuridico, economico, finanziario e tecnico**

### **III.1) Condizioni relative all'appalto:**

**III.1.1) Principali modalità di finanziamento e di pagamento e/o riferimenti alle disposizioni applicabili in materia:** *(se noto, fornire informazioni solo nel caso di appalti per lavori)*

### **III.2) Condizioni di partecipazione:**

**III.2.1) Informazioni concernenti appalti riservati:** *(se del caso)*

- L'appalto è riservato ai laboratori protetti
- L'esecuzione dell'appalto è riservata ai programmi di lavoro protetti

## Sezione VI: Altre informazioni

### VI.1) Informazioni sui fondi dell'Unione europea:

L'appalto è connesso ad un progetto e/o programma finanziato da fondi dell'Unione europea  sì  no  
(in caso affermativo) Indicare il o i progetti e/o il o i programmi:

### VI.2) Informazioni complementari: *(se del caso)*

### VI.3) Informazioni sul quadro normativo generale: *(se del caso)*

Siti internet della pubblica amministrazione presso i quali è possibile ottenere informazioni

Normativa fiscale: (URL)

Normativa ambientale: (URL)

Normativa sulla tutela dei lavoratori e sulle condizioni di lavoro: (URL)

Per ulteriori precisazioni sui servizi pubblici presso i quali sono disponibili informazioni in materia di fiscalità, tutela ambientale, tutela dei lavoratori e condizioni di lavoro, compilare l'allegato A.II-IV (se del caso)

### VI.4) Data di spedizione del presente avviso:

[14/04/2016](#) (gg/mm/aaaa) - ID:2016-048532

**Allegato A**  
**Altri indirizzi e punti di contatto**

**I) Indirizzi e punti di contatto dai quali è possibile ottenere ulteriori informazioni:**

Denominazione ufficiale: Carta d'identità nazionale: *(se noto)*  
Indirizzo postale:  
Città: Codice postale: Paese:  
Punti di contatto: Telefono:  
All'attenzione di:  
Posta elettronica: Fax:  
Indirizzo internet: *(URL)*

**II) Indirizzo, punti di contatto e sito internet del servizio pubblico competente presso il quale è possibile ottenere informazioni in materia di fiscalità :**

Denominazione ufficiale: Carta d'identità nazionale: *(se noto)*  
Indirizzo postale:  
Città: Codice postale: Paese:  
Punti di contatto: Telefono:  
All'attenzione di:  
Posta elettronica: Fax:  
Indirizzo internet: *(URL)*

**III) Indirizzo, punti di contatto e sito internet del servizio pubblico competente presso il quale è possibile ottenere informazioni in materia di tutela ambientale:**

Denominazione ufficiale: Carta d'identità nazionale: *(se noto)*  
Indirizzo postale:  
Città: Codice postale: Paese:  
Punti di contatto: Telefono:  
All'attenzione di:  
Posta elettronica: Fax:  
Indirizzo internet: *(URL)*

**IV) Indirizzo, punti di contatto e sito internet del servizio pubblico competente presso il quale è possibile ottenere informazioni in materia di tutela dei lavoratori e di condizioni di lavoro:**

Denominazione ufficiale: Carta d'identità nazionale: *(se noto)*  
Indirizzo postale:  
Città: Codice postale: Paese:  
Punti di contatto: Telefono:  
All'attenzione di:  
Posta elettronica: Fax:  
Indirizzo internet: *(URL)*

**V) Indirizzi dell'altra amministrazione aggiudicatrice a nome della quale l'amministrazione aggiudicatrice acquista**



Denominazione ufficiale

Carta d'identità nazionale ( se  
noto ):

Indirizzo postale:

Città

Codice postale

Paese

----- (Utilizzare l'allegato A, sezione V, nel numero di copie necessario) -----

## **Allegato B**

### **Informazioni sui lotti**

**Denominazione conferita all'appalto dall'amministrazione aggiudicatrice**

**Lotto n. :**                      **Denominazione :**

**1) Breve descrizione:**

**2) Vocabolario comune per gli appalti (CPV):**

Vocabolario principale:

**3) Quantitativo o entità:**

(se noto, indicare solo in cifre) Valore stimato, IVA esclusa:

Valuta:

oppure

Valore: tra :

e:

Valuta:

**4) Indicazione di una data diversa per l'avvio delle procedure di aggiudicazione e/o una durata diversa dell'appalto** *(se del caso)*

Data prevista per l'avvio delle procedure di aggiudicazione : *(se noto)*

*(gg/mm/aaaa)*

Durata in mesi:

*oppure* in  
giorni:

*(dall'aggiudicazione dell'appalto)*

*oppure*

*(se noto)* Data prevista per

inizio dei lavori:

*(gg/mm/aaaa)*

conclusione dei lavori:

*(gg/mm/aaaa)*

**5) Ulteriori informazioni sui lotti:**

**Allegato C1 – Appalti generici**  
**Categorie di servizi di cui alla sezione II: Oggetto dell'appalto**  
**Direttiva 2004/18/CE**

<b>Categoria n. [1]</b>	<b>Oggetto</b>
1	Servizi di manutenzione e riparazione
2	Servizi di trasporto terrestre [2], inclusi i servizi con furgoni blindati, e servizi di corriere ad esclusione del trasporto di posta
3	Servizi di trasporto aereo di passeggeri e merci, escluso il trasporto di posta
4	Trasporto di posta per via terrestre [3] e aerea
5	Servizi di telecomunicazioni
6	Servizi finanziari: a) Servizi assicurativi b) Servizi bancari e finanziari [4]
7	Servizi informatici e affini
8	Servizi di ricerca e sviluppo [5]
9	Servizi di contabilità, revisione dei conti e tenuta dei libri contabili
10	Servizi di ricerca di mercato e di sondaggio dell'opinione pubblica
11	Servizi di consulenza gestionale [6] e affini
12	Servizi attinenti all'architettura e all'ingegneria, anche integrata; servizi attinenti all'urbanistica e alla paesaggistica; servizi affini di consulenza scientifica e tecnica; servizi di sperimentazione tecnica e analisi
13	Servizi pubblicitari
14	Servizi di pulizia degli edifici e di gestione delle proprietà immobiliari
15	Servizi di editoria e di stampa in base a tariffa o a contratto
16	Servizi di smaltimento dei rifiuti solidi e delle acque reflue, servizi igienico-sanitari e simili
<b>Categoria n. [7]</b>	<b>Oggetto</b>
17	Servizi alberghieri e di ristorazione
18	Servizi di trasporto per ferrovia
19	Servizi di trasporto per via d'acqua
20	Servizi di supporto e sussidiari per il settore dei trasporti
21	Servizi legali
22	Servizi di collocamento e reperimento di personale [8]
23	Servizi di investigazione e di sicurezza, eccettuati i servizi con furgoni blindati
24	Servizi relativi all'istruzione, anche professionale
25	Servizi sanitari e sociali
26	Servizi ricreativi, culturali e sportivi [9]
27	Altri servizi

1 Categorie di servizio ai sensi dell'articolo 20 dell'allegato II A della direttiva 2004/18/CE .

2 Esclusi i servizi di trasporto per ferrovia che rientrano nella categoria 18.

3 Esclusi i servizi di trasporto per ferrovia che rientrano nella categoria 18.

4 Esclusi i servizi finanziari relativi all'emissione, all'acquisto, alla vendita o al trasferimento di titoli o di altri strumenti finanziari, nonché dei servizi forniti da banche centrali. Sono inoltre esclusi: i servizi relativi all'acquisto o al noleggio, mediante qualunque mezzo finanziario, di terreni, edifici esistenti o altri immobili o relativi diritti; tuttavia i contratti finanziari conclusi contemporaneamente oppure prima o dopo il contratto di acquisto o noleggio, in qualunque forma, sono soggetti alla presente direttiva.

- 5 Esclusi i servizi di ricerca e sviluppo diversi da quelli di cui beneficia esclusivamente l'amministrazione aggiudicatrice per l'uso nell'esercizio della propria attività, nella misura in cui la prestazione del servizio sia interamente retribuita dall'amministrazione aggiudicatrice.
- 6 Esclusi i servizi di arbitrato e di conciliazione.
- 7 Categorie di servizi ai sensi dell'articolo 21 e dell'allegato II B della direttiva 2004/18/CE.
- 8 Esclusi i contratti di lavoro.
- 9 Ad esclusione dei contratti aventi per oggetto l'acquisto, lo sviluppo, la produzione o la coproduzione di programmi televisivi da parte di emittenti, e dei contratti concernenti il tempo di trasmissione.